

Art des Fahrzeuges	Fabrikmerke	Typ	Typenschein-Nummer
Arbeitskarren	TOYOTA	02-4FD 25	CH 5814 45

Hersteller	TOYODA AUTOMATIC LOCM WORKS, LTD., Kariya / Japan
Erkennungsmerkmale	auf Herstellerplakette "02-4FD 25"
	vor Fahrgestellnummer "4 FD 25"
Herstellerplakette	auf Frontblech links
Fahrgestellnummer	rechts, hinten oben auf Fahrgestell-Kasten
Motorzeichen	"2J" rechts, vorn seitlich auf Motorblock vor Motornummer
Hauptimporteur	TOYOTA AG, 5745 Safenwil
Geprüftes Fahrzeug	4FD25-12793

<b>Fahrgestell</b>	
Anzahl Achsen	2 Anzahl Räder 4
Lenkung	mechanisch, Lenkhilfe hydraulisch, auf HR
Getriebe	Drehmomentwandler mit Lastschaltgetriebe
Anzahl Gänge	1 Achsantrieb VR
Betriebsbremse	hydraulisch (Hochdruck), IB, wirkend auf VR
Hilfsbremse	mechanisch, IB, wirkend auf VR
Feststellbremse	wie Hilfsbremse
Dauerbremse	
2-Kreis-Kontrolle	

<b>Motor</b>	TOYOTA	Typ	2 J
Marke	Reihe	Takte	4
Bauart	D	Lage	Mitte
Treibstoff	Wasser	Anzahl Zylinder	4
Kühlung	88,0	Hub	102,0
Bohrung	2480	Steuer-PS	12,83
Hubraum	37,0 (DIN)	bei U/min	2500
Leistungs-kW	79,0	dB/A bei U/min	1875
Lärm-Standmessung	1 Topf 340 x Ø 170 mm		
Schalldämpfer			
Abgasprüfung	Bacharach 3,0		
Entstörung	-		

<b>Karosserie</b>	Gabelstapler mit Fahrerschutzdach *			
Anzahl Türen	*)		Geschw. Messer	
Sicherheitsgurten	v	h		
Unterlegkeil	230x145x140 mm		Rückspiegel *)	
Diebstahlsicherung				
Anzahl Plätze	t 1	v	M	h
<b>Masse ++)</b>	innen	aussen	Achsabstand	
Länge		3595	1600	
Breite		1160	Doppelachse v h	
Höhe		2060	Spurweite v 960 h 960	
Ueberhang	v	1520	Spurweite v - h	
	h	475	h -	
Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile	2250	Spurkreis Ø	l 4700	r 4700

<b>Gewichte ++)</b>	vorn	hinten	total
Leergewicht	1550	2250	3800
Nutzlast			-
Gesamtgewicht	1550	2250	3800
Fabrikgarantie			8460
Reifengrösse	7.00 - 12	6.00 - 9	+) )
Ply / bar	12 / 8,25	10 / 9,0	
Tragkraft	5340	2580	
für V max	25	25	
Felgen	5.00 S - 12	4.00 E - 9	
Gar. Anhängelast gebremst/ungebremst		mech. Getriebe	autom. Getriebe
Garantiertes Gesamtzuggewicht			
Geprüfte Anhängelast			
Garantierte Dachlast			
Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller	16,5		km/h
gemessen 19,7 km/h bei U/min 2550	Motor	-	Zapfwelle

Ausrüstung	
Fernlichter	
Abblendlichter	HELLA K 11103
Standlichter	HELLA K 11103
Schlusslichter	R-S1 (E)
Bremslichter	
Richtungsblinker	v s. JURA CH 1 2409 01 h 2s (E)
Rückstrahler	v s h I (E)
Markierlichter	v s h
Nebelschlusslichter	
Zusätzliche Lichter	
Kontroll-Nr.-Beleuchtung	
Scheibenwischer	*) mit/ohne Waschanlage
Warnvorrichtungen	KALXON CH 5 0701 04 oder andere homologierte Modelle

**Angaben für den Fahrzeugausweis**

Art des Fahrzeuges	Arbeitskarren		
Marke und Typ	T O Y O T A 02-4FD 25		
Typenscheinnummer	CH	5814	45
Karosserie	Gabelstapler		
Plätze	total	1	vorn
Leergewicht	3800	Treibstoff	D
Nutzlast	-	Steuer-PS	12,83
Gesamtgewicht	3800	Hubraum	2480

Bemerkungen, Aenderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

(Lärm- und Abgaswerte siehe auch EK)

- \*) Karosserie : auf Wunsch lieferbar mit Frontscheibe und Regendach, mit Stamoid-Kabine oder mit 2-türiger Stahlkabine; Ausrüstung bei der Einzelabnahme kontrollieren.
- +) Reifenvarianten : 7.00 - 12, Elastic-Vollgummi, Tragkraft pro Achse 5840 kg, V/max. 25 km/h (vorn)  
 27x10- 12, 12 PR, Tragkraft pro Achse 6440 kg, V/max. 25 km/h "  
 27x10- 12, Elastic-Vollgummi, Tragkraft pro Achse 7620 kg, V/max. 25 km/h "  
 6.00 - 9, Elastic-Vollgummi, Tragkraft pro Achse 2840 kg, V/max. 25 km/h (hinten)
- ++) Masse/Gewichte : mit Volfreihubmast, Höhe 2000 mm und Gabel, Länge 1070 mm

Eintrag im Fahrzeugausweis:

138 - Schutzvorrichtung für folgende Fahrzeugteile erforderlich: Eubgabel.

Ort und Datum der Prüfung

 Safenwil, 18.- 22.4.83  
 Lü/lin

Ersetzt Typenschein CH

Eidg. Typenprüfstelle